



大会
安全理事会

Distr.
GENERAL

A/51/868
S/1997/295
8 April 1997
CHINESE
ORIGINAL: ARABIC

大会
第五十一届会议
议程项目33
中东局势

安全理事会
第五十二年

1997年4月8日

黎巴嫩常驻联合国代表给秘书长的信

奉我国政府指示,并继我国以前关于以色列袭击黎巴嫩南部和贝卡西部地区以及每天对平民施行蛮横行为的信,我谨向你通报1997年3月份发生的一系列此类事件。

1997年3月1日

10时40分,以色列军机飞越贝卡西部地区,主要集中于马什加拉、Ayn al-Tinah、Maydun、Zillaya和Qilya等地,没有实行任何袭击。

8时35分,以色列军机两次轮番袭击了Ayn Bu Siwar及Mlita和Jabal Safi山地外围地带。

1997年3月3日

21时20分,Nabatiyah al-Fawqa已废弃的黎巴嫩军营周围遭到来自边界地带以色列阵地炮击。

97-09557 (c) 100497 100497 110497

1997年3月5日

13时20分,以色列军机高空飞越西顿和附近的营地。

1997年3月7日

11时15分,以色列军机高空飞越西顿。

13时30分,Jba'和Ayn Bu Siwar外围地带及Jabal Safi高地遭到以色列炮击。

1997年3月8日

6时15分,马什加拉和Ayn al-Tinah南部的山地、Jabal Abi Rashid高地、Jabbur水塘及贝卡西部地区的Qilya、Zillaya和Libbaya外围地带遭到以色列炮击。

11时40分,Dallafah、Qilya、Zillaya和Libbaya外围地带遭到来自以色列阵地炮击。

16时,Jba'、Arabsalim和Ayn Bu Siwar及Mlita和Jabal Safi山地遭到以色列炮击。同时还有以色列军机低空飞越该地区。它们还两次袭击了Jba'地区,并发射了两枚空对地导弹。Najwa Husayn Khafajah和Husayn Mustafa Khafajah在轰炸中受伤。

1997年3月9日

14时,Arabsalim、Luwayzah、Jarju'、Ayn Bu Siwar和Jba'外围地带及Mlita和Jabal Safi山地遭到以色列炮击。

16时30分,马什加拉和Ayn al-Tinah南部的山地及Jabal Ra'id高地遭到以色列炮击。

17时20分,以色列军机袭击了Jabal Ayn al-Tinah,发射了四枚空对地导弹,这

次袭击持续约七分钟。以色列军机还以中等高度飞越西顿。

1997年3月10日

10时,以色列军机高空飞越西顿。

14时, Jarju' 西北部遭到来自 Tallat Sajd 以色列阵地的猛烈枪击。Hatim Muhammad al-Shami 的家被击中。

14时, 放置在一辆车内的炸药在 Marj Uyun 区 Bi' r al-Maslibat 附近的迈尔凯巴--侯拉公路上爆炸。这辆车被毁, Husayn Shahrur 的家受损。

14时25分, Majdal Silm、Qabrikha、Tulin、Sawwanah、Frun 和 Ghanduriyah 外围地带遭到以色列炮击。

1997年3月11日

21时50分, 以色列军机飞越 Harat al-Na' imah 和 Damur 山地, 受到黎巴嫩军队地面防空火炮拦截。

22时10分, 以色列军机高空飞越西顿。

1997年3月12日

9时30分, Arabsalim 和 Jarju' 外围地带、Mlita 和 Jabal Safi 山地及 Nab' al-Tasah 沿线地区遭到以色列炮击。同时, 以色列军机还飞越 Nabatiyah 地区。

12时30分, Jarju'、Jba' 和 Ayn Bu Siwar 外围地带、Mlita 和 Jabal Safi 山地及位于 Iqlim al-Tuffah 地区的宰赫拉尼河沿岸各地遭到以色列炮击。

12时30分, 黎巴嫩民族抵抗运动成员与以色列和拉哈德部队在杰津区的 Jabal al-Rayhan 地区发生冲突。冲突中使用了各类武器。

1997年3月14日

13时30分, Tulin、Qabrikha、Sawwanah、Majdal Silm、Shaqra、Bra' shit、

Tibnin、Ayta Al-Jabal、Haris、Kafra和Yatar外围地带遭到以色列的炮击。

15时30分，黎巴嫩民族抵抗运动成员与以色列和拉哈德部队在杰津区的Jabal al-Rayhan地区发生冲突。冲突中使用了各类武器。冲突于17时停止。

16时45分，Jba'、Ayn Bu Siwar和Jarju'及宰赫拉尼河沿岸各地遭到来自边界地带以内以色列炮击。

1997年3月16日

22时，以色列军机低空飞越西顿。

1997年3月17日

6时，Majdal Zun地区遭到以色列炮击。

1997年3月19日

21时30分，以色列军机低空飞越西顿。它们还低空飞越Nabatiyah和Iqlim al-Tuffah地区，实施模拟袭击并投放热气球。

1997年3月20日

9时，以色列部队闯进Nabatiyah区内的Arnun镇。他们逮捕了一些居民，并将其押到一个不明地点。他们后来在审讯之后放走了其中四人，另有三人仍被扣留。

9时15分，四架以色列军机袭击了巴勒贝克区Ayn al-Zarqa'附近的Nahr al-Asi地点。它们还袭击了Nahr al-Asi—Hirmil地区，导致了物质损失，但没有造成伤亡。

18时20分，贝卡西部地区的Qilya、Libbaya和Zillaya外围地带遭到以色列炮击。

1997年3月22日

14时,Kamil Nimr Abu Samra在Ayshiyah的家发生爆炸,他被炸死。

1997年3月25日

19时30分,以色列军机低空飞越Iqlim al-Tuffah地区,并在Jba'和Arabsalim以及Mlita和Jabal Safi山地实施若干次模拟袭击。

22时10分,以色列军机飞越西顿和附近的营地。

22时20分,以色列军机飞越萨迪亚特海岸、达穆尔和奈伊迈。

1997年3月26日

10时33分,以色列军机飞越巴勒贝克。它们还低空飞越Nabatiyah,并于13时30分飞越提尔。

1997年3月27日

5时30分,已废弃的黎巴嫩军营附近的Nabatiyah al-Fawqa周围遭到以色列炮击。

10时,以色列军机飞越Iqlim al-Tuffah地区。

1997年3月30日

11时,以色列军机高空飞越Nabatiyah。14时,它们低空飞越Iqlim al-tuffah地区,实施模拟袭击。与此同时,以色列还炮轰了Jarju'和Arabsalim地区及Mlita和Jabal Safi山地。

1997年3月31日

11时10分,以色列军机以中等高度飞越提尔地区。

11时20分,以色列军机以中等高度飞越Nabatiyah,随后高空飞越西顿和附近的营地。

黎巴嫩政府强烈谴责以色列继续占领领土以及以色列对黎巴嫩人民实行这些新的攻击和蛮横行径,造成一些伤亡并导致财产遭到进一步严重毁坏。

与以往的攻击一样,这一系列新的攻击是对黎巴嫩主权与独立的公然侵犯,也是对《联合国宪章》宗旨与原则、国际法和基本人权的违犯。

请将本信作为大会议程项目33下的文件和安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

萨米尔·穆巴拉克(签名)
